

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<i>Стр.</i>
1854 (XVII). Административные и бюджетные методы Организации Объединенных Наций (19 декабря 1962 г.) (пункт 64)	65
1860 (XVII). Дополнительная смета на 1962 финансовый год (20 декабря 1962 г.) (пункт 61)	67
1861 (XVII). Бюджет на 1963 финансовый год (20 декабря 1962 г.) (пункт 62)	68
1862 (XVII). Непредвиденные и чрезвычайные расходы в 1963 финансовом году (20 декабря 1962 г.) (пункт 62)	71
1863 (XVII). Фонд оборотных средств на 1963 финансовый год (20 декабря 1962 г.) (пункт 62)	71
1864 (XVII). Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций (20 декабря 1962 г.) (пункт 32 <i>b</i>)	72
1865 (XVII). Операции Организации Объединенных Наций в Конго (20 декабря 1962 г.) (пункт 63)	72
1866 (XVII). Созыв специальной сессии Генеральной Ассамблеи (20 декабря 1962 г.) (пункты 32 <i>b</i> и 63)	73
1867 (XVII). Доклады о ревизии отчетности по расходованию специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии средств, ассигнованных на техническую помощь по Специальному счету (20 декабря 1962 г.) (пункт 68 <i>a</i>)	73
1868 (XVII). Доклады о ревизии отчетности по расходованию органами-исполнителями средств, выделенных из Специального фонда (20 декабря 1962 г.) (пункт 68 <i>b</i>)	73
1869 (XVII). Административная и бюджетная координация между Организацией Объединенных Наций, специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии (20 декабря 1962 г.) (пункт 69)	73
1870 (XVII). Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций (20 декабря 1962 г.) (пункт 67)	74

Примечания :

Капитальный ремонт и капитальные улучшения в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций (11 декабря 1962 г.) (пункт 62)	74
Другие вопросы персонала (19 декабря 1962 г.) (пункт 70 <i>c</i>)	74
Доклад Экономического и Социального Совета (глава XIV) (19 декабря 1962 г.) (пункт 12)	74
Сооружение здания Организации Объединенных Наций в Сант-Яго, Чили (20 декабря 1962 г.) (пункт 62)	74
Назначение Генерального Секретаря Организации Объединенных Наций (20 декабря 1962 г.) (пункт 18)	74

1768 (XVII). Программы технической помощи, финансируемые по обыкновенному бюджету Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

признавая важность предоставления достаточных средств для технической помощи развивающимся странам,

ссылаясь на резолюцию 1527 (XV) от 15 декабря 1960 г., в которой Генеральная Ассамблея предусмотрела 5 млн. долл. на двухгодичный период 1961–1962 годов для удовлетворения неотложных потребностей в срочной помощи государствам, недавно принятым в Организацию Объединенных Наций,

признавая, что эти нужды, столь важные для развития, роста и строительства стран, могут в лучшем случае быть удовлетворены лишь частично из сумм, которые могут быть предоставлены для программ технической помощи по обыкновенному бюджету,

считая, что средства, предусмотренные в обыкновенном бюджете на программы технической помощи, должны использоваться в соответствии с финансовыми правилами и практикой, обычно применяемыми в отношении обыкновенного бюджета,

полагая, что постоянная проблема удовлетворения этих неотложных нужд должна быть разрешена в срочном порядке в рамках нормальной финансовой политики,

1. *постановляет* предусмотреть по обыкновенному бюджету на 1963 год сумму в 6 400 000 долл. по части V (Специальная программа);

2. *просит* Комитет технической помощи составить на своей сессии в ноябре 1962 года исследование по вопросу о связи между различными программами технической помощи Организации Объединенных Наций, входящими в его компетенцию, и программами, финансируемыми по обыкновенному бюджету, в целях их рационализации и во избежание дублирования работы в будущие финансовые годы;

3. *предлагает* Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам незамедлительно рассмотреть это исследование, сообщить Генеральному Секретарю свои заключения и рекомендации и представить об этом доклад Генеральной Ассамблее в срочном порядке, чтобы помочь Генеральному Секретарю и Ассамблее в рационализации связи между программами технической помощи, финансируемыми по обыкновенному бюджету, и программами, для которых средства будут выделяться из других источников, а также в установлении суммы ассигнования по части V бюджета.

*1174-е пленарное заседание,
23 ноября 1962 года*

1787 (XVII). Организация Объединенных Наций: финансовый доклад и отчетность за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и доклад Ревизионной комиссии

Генеральная Ассамблея

1. *утверждает* финансовый доклад и отчетность Организации Объединенных Наций за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и удостоверения Ревизионной комиссии ¹;

2. *соглашается* с замечаниями Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенными в его втором докладе, представленном Генеральной Ассамблее на ее семнадцатой сессии ².

*1191-е пленарное заседание,
11 декабря 1962 года*

1788 (XVII). Детский фонд Организации Объединенных Наций: финансовый доклад и отчетность за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и доклад Ревизионной комиссии

Генеральная Ассамблея

1. *утверждает* финансовый доклад и отчетность Детского фонда Организации Объединенных

Наций за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и удостоверения Ревизионной комиссии ³;

2. *принимает* к сведению замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенные в его третьем докладе, представленном Генеральной Ассамблее на ее семнадцатой сессии ⁴.

*1191-е пленарное заседание,
11 декабря 1962 года*

1789 (XVII). Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ: отчетность за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и доклад Ревизионной комиссии

Генеральная Ассамблея

1. *утверждает* отчетность Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и удостоверения Ревизионной комиссии ⁵;

2. *принимает* к сведению замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенные в его четвертом докладе, представленном Генеральной Ассамблее на ее семнадцатой сессии ⁶.

*1191-е пленарное заседание,
11 декабря 1962 года*

1790 (XVII). Добровольные фонды, находящиеся в распоряжении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев: отчетность за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и доклад Ревизионной комиссии

Генеральная Ассамблея

1. *утверждает* отчетность по добровольным фондам, находящимся в распоряжении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, за финансовый год, закончившийся 31 декабря 1961 г., и удостоверения Ревизионной комиссии ⁷;

2. *принимает* к сведению замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенные в его пятом докладе,

³ Там же, семнадцатая сессия, Дополнение № 6A (A/5206/Add.1).

⁴ Там же, семнадцатая сессия, Приложения, пункт 60 повестки дня, документ A/5135.

⁵ Там же, семнадцатая сессия, Дополнение № 6B (A/5206/Add.2).

⁶ Там же, семнадцатая сессия, Приложения, пункт 60 повестки дня, документ A/5136.

⁷ Там же, семнадцатая сессия, Дополнение № 6C (A/5206/Add.3).

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семнадцатая сессия, Дополнение № 6 (A/5206).

² Там же, семнадцатая сессия, Приложения, пункт 60 повестки дня, документ A/5134.